新天津畫報

內政部登記證民字第四十四號　創刊第四八五號

社址　天津日租界福島街
電話　二局五二三八號

今日出一張半　每份售洋三分

明星　今天日夜三場
各界要求重映一日
廿世紀福克斯公司全部五彩歌舞大片
莎麗澄波新作
小公主
明天開演：末路鶯燕：大預告：五彩片：春曉歌影

北洋大戲院
評劇皇后　白玉霜　電影明星
今日早演　雪玉冰霜　晚演　前部楊三姐
明日早演　雙婚配　晚演　後部楊三姐

蔭華綢緞莊招考練習生啓事

啓者敝號刻擬招考練習生十名凡品端體健志在從商者均可報名惟介紹人限與敝號素有交往者報名地址義租界四馬路十五號收轉蔭華辦事處（再凡具有管理綢布呢絨經驗及售貨相當資格者亦可報名應試）

天津法租界　蔭華綢緞莊謹啓

着手回春

中醫師懸壺市朝　上午門診下午出診　造成了他們的定例（愛吾）

社會上的事業、有些個都是生尅制化、相輔而行的、在酒樓飯館中間、就少不得開設棧房和醫院、因爲俗諺說得有理、就是人吃了五穀雜糧、沒有不生病的、在這邊是金珠店、對面就是壽材廠、人們雖藥富貴、但是誰亦不能避免那「無常」一道、因此綢緞莊才有壽衣部、兩宗物事、放在一起、却亦相映成趣呢、

爲了保持市民的健康、在市朝中、才有那懸壺問世的中醫師、他們在馬路上、賃起一間房屋、和支應門市一樣、多半都是上午門診、下午出診、成了他們的定例、門診每人四角和一元的診金、出診自一元起碼、市區以外、增加一倍和三倍、有的著名醫師、出診還須有介紹人的名片或函件、醫師的資格、是不一樣的、有些人是前朝遺老和太醫、如北京蕭龍友、施今墨、和已故的李石君、陳雨人、陳澤東之流、有些人是有相當學歷的、經過市府的考試、衛生局註冊、才允許他們執行業務、近年北京施今墨的醫學校、和天津陳澤東的學社、造就出不少醫師來、他們對於醫學、都有根祗、更且追隨他們老師侍診有年、得了不少經驗、考試及格、才到社會來開業、

還有一般名流、家學淵源、因爲遁世無悶、藉着他折肱妙術來「自利利他」、一方面爲救人、一方面還能自養、在天津市、如陳徽塵、賀嚷儕、郭眉臣諸先生、道高學粹、自問世以來、眞稱得起是着手回春、徽學先生、更令人欽佩、因爲他的封翁蒼虬侍郎、是當世忠節、比衆人更高一籌、還有顧小癡允生、從施今嬰氏遊有年、比歲爲侍親居里、在鼓樓東大街、設立診所、求醫者無不轉危爲安、同登壽域、餘如李術仁、張耀孫諸名士、口碑載道、更無庸下走饑舌了、

運到大批女士跳舞純絲襪花色齊全售價奇賤
現在英中街天津印字館樓下開始售貨並有歐美名廠化粧品香水精等同時陳售即乞各界名媛光臨賜購爲禱
摩麗商店謹啓
英中街一百八十一號

天孫公司
藝旋在大樂臨海的服裝家
搜羅最新材料　探討歐風式樣
法租界二十七號路　電話三局一〇二六

各界注意　本月廿八日起只限二日
甩賣各色布頭
每尺由二毛五起至三毛九止
勿失良機
上海信孚印染廠駐津售品處
地址北洋戲院對過　電話三局三一二二

聚元銀號
天津法租界綠牌電車道
分號英界廣東路東口

原券縮影頭獎鐵證
函售　北京王君得二條　唐山李君得一條
門市傳趙君三二條
再奪錦標　良機仍在
（第十七期上海）
法商慈善獎券
全張七元分條一元四角
三月八日開
外埠函購加郵一角　本埠三角

清源醫院
專門　肺癆科　X光科　電療科
院址英界二十四號路清源醫院（前英國老醫院舊址）電話三局三一三二、三零九八八
本院近由德國購到最新式X光機一架現已裝設完備專供檢驗各科疾病及治療皮膚濕疥癬疥結核毒瘤等病均有特效手續方便取費低廉及團體X光檢查格外優待本院病房寬大地址清靜空氣新鮮院中設備歡迎參觀院長德國醫學博士吳清源前美國醫學院教授前北京協和醫學院教授專門肺癆X光及理療各科
分院北京後門內米糧庫一號　電話五五三

擦用去患恐美容必備唯一良劑
美容消痱膏
專治雀斑粉刺黑瘡面皰皮膚瘙癢諸症
每盒大洋一元　外埠函購另加郵費二角
經理處法界梨棧德康五洲藥房及英法租界各大藥房均售
總發行北京宣內大街國藥房　電話南局三七八九

明天正式揭幕
小總會　好萊塢
（以第一流聲光之影片　收容平民化價之　高尚娛樂場所）
◇座位寬闊適宜◇　◇建築華美輪奐◇
每天公映三場（三點、五點半、九點一刻）
大文豪大仲馬畢生心血結晶
聯美影業公司　美史武俠歷史片鉅片之王
鐵面人
籌備經年今日始能貢獻津門人士之前敬請光臨指導爲幸之至

鶴人出品·寶前鋒獎
四合一牙膏

房地產出讓
茲有坐落本市砲台莊四維里市平房三十餘間連同基地九分因業主離津急求乾脆脫售有欲置產者可向本市義租界河沿久恒木材公司接洽可也

鄧賢祥　X光　肺病　診所
診查時間上午十時至十二時　下午二時至五時
電話三局一二九二號

大福來銀號（營業電話三局一八五二、一八七五）
新由滬到法商
難民頭獎十萬元　法商慈善獎　三月八日開獎
天津慈善獎　美國頭獎五千元　三月五日
英商賽馬會　春季大香檳　利源正券　頭彩一萬元

巷市春索記

社會小說　鄭恩霖著

第七回　入耳情歌萌伴女紅鸞照命　傷心怨笛游俠兒黑籍沉冤（三七一）

因後客、吩咐夥友兒早上門、上門落鎖之後、各屋中人均入夢鄉、小白鞋笑道、相好的你想酒喝、怎不回來咱倆一塊兒喝、胡五冷笑道、昨夜連剩餅都沒吾的、敢希望來喝酒、好在老天爺有眼兒、吾胡五亦有手頭兒富裕之日、說着話、掏出白花花十來塊現大洋、半鋪在左掌上、然後把手一合、洋錢都握在掌心、小白鞋笑道、昨夜沒你的剩餅、昨夜是昨夜、今夜是今夜、告訴你、吾能掐會算、就知道你今兒個得彩頭兒、得了彩頭兒、必在外邊大吃大喝、不醉了不回來、說着話由抽屜裏取出幾個鮮果子來道、誰和誰好麼、吃點兒鮮貨醒醒盹兒吧、誰疼誰呀、胡五昨夜受了小白鞋的冷落、今天因爲有幾塊錢特來買場、不想她給自已預備下菓品醒酒兒、彷彿昨夜的冷淡、並非出自有心、當下取個蘋菓來吃着笑道、相好的你、怎麼知道吾要吃鮮貨、你給預備下呢、小白鞋聽了把眼用手絹子抹了抹、雖沒落淚、可是紅得多了、作着很委屈的樣子道、吾還能掐會算、相好的到槓房翻翻賬、這幾天簡直淺客、昨天晚飯都沒的吃、只剩那塊餅、實在不能再讓你咧、吾見你很不悅乎的蒙頭…睡、吾是扯掉了半休淚、誰難受誰自已知道吧、今天雖則開筆、亦只一撥兒客、那又有錢給你買鮮貨吃、你知道串窖子賣鮮貨的可以記賬呀、這賒的是兩角錢的、旁的賣吃食的雖有、早已賒的再不肯記賬、巧咧、吾賒下鮮貨、你便帶酒回來、其實吾又何嘗知道你帶酒回來、還不是怕你不吃飯回來、

舞星李芬的素描（續）

凡是久登火山的仕女、大概沒有不曉得李雪的、她以前在巴黎舞場、已然是紅中遂震、聲名遠舞、穩坐在金星首席的交椅上、李芬是李雪的令妹、來津之日、正當李雪紅人之時、捧雪圓的人們、便轉了方向和目標、緊接着就大捧李芬了、談到李芬的身世、她本爲受過高等教育的人、而於刺繡一門、尤其受過師傳、也是她性之所近、天然愛好藝術、所以由她的人性和講上看、純粹是一個喜歡安靜、不喜歡發躁的女子、前途發展、不可限量啊、

仙樂台柱李芬小姐九龍壁前留影（鄭列）

舞壇花絮

◇仙樂大舞宮、頭自星期三起始、增設茶舞、每逢星期五日三天、自下午四時起、七時半止、舞票經濟化、咖每元六踐、清紅茶一律兩角、牛奶稱可一律四角、此項辦法、極經預料今日茶舞、必患人滿云、

◇惠中名花宴梅玲、於上元頗使同某君赴小巴黎狂舞、勁頭十足、歌一全場舞迷注目、後又在麥克風前、博得段「秋水伊人」及「天涯歌女」、夜場中掌聲如雷云、

◇[illegible]（神）

◇廣姬舞劍、本是京劇裏的繁重武行、自王闘天在小巴黎表演後、很引起各位舞星之注意、因此種「國舞」古色古香、別開生面、在舞場裏、尚屬初見云、

舞國風光

孃子軍大出動

小巴黎舞娘、有小朱、小黃者大王八、於上元夜、舞場打烊後、歸途時、因某小白〈客人啾拖車賊〉興某飯店名花老八動其舌戲、朱黃等以老八只單身一人、遂出其極不訓之言

赴某飯店向老八大興問罪之師

語以挑戰、而老八雖隻身一人、亦不甘示弱、抱定來而不往非禮也之宗旨、險些動武、某小白於斯時、亦束手無策、幸經巡捕武力調停、始暫告無事、某小白遂送老八返某飯店、而一羣舞娘們、實認爲王八好當、氣難受、斯時正永安仙樂打烊、乃大調動其娘子軍、凡十餘名之多、同往某飯店、向老八大興問罪之師、舌劍唇槍、抵暇蹈隙、剌剌不休、幸經某君力勸、該舞娘等大隊人馬、始悻悻而退云、

夜遊神

廣東名廚
中原大酒樓
廳房寬敞　壯麗堂皇　佈置雅潔　侍候週到
妙手調製　冬季食譜　英法大菜
中原大酒樓　中原公司大樓

皮膚花柳專科
主治：各期梅毒急慢性淋病皮膚性病　專割包皮過長
設備：顯微鏡檢查電機治療驗血驗尿
診費：減金兩角優診免費藥費低廉
時間：上午九時至下午九時
地址：東馬路共和藥房樓上
電話二局一零二八九

半身不遂　麻木寒腿
回生大造丸專治男婦初得久患半身不遂口眼歪斜言語不清手足麻木腰腿疼痛不能動轉
每付大洋一元
體仁堂

清血針　一元
包治酒毒梅毒淋病白濁瘰癧下疳　六〇六注射　防疫針
永德藥房　法界泰康商場二樓
博濟藥房　紫陽里二十七號北路
診療部

瘰癧乳瘡專科
老將測字
凡虔誠書一字、函天津西門外建仁里二號、附郵票三分、判吉凶、斷禍福、歡迎賞臉
國醫賀鏡清自製
醫寓法租界西開寶祥里　電話三局三四一九

Neosavas
主治
各期梅毒、因梅毒所起之病變
新消梅素
上海新亞藥廠製造　各大藥房均售
華北新亞藥廠辦事處　天津英租界十九號路三條胡同一號

保髮烏潤　香味耐久　品質精良　黏度適宜
純植物性
金鋼生髮膠
各處均售

仙樂大跳舞宮
今天起增設茶舞
本舞宮自今天起、增添茶舞、計每星期舉行三次、每逢星期三、五、日、三天、自下午四時起、至七時半止

全家福雜誌出版了
二卷一期大本
內容新穎　材料增加
價錢便宜　批發利厚
更不惜重金特約名小說家
李薰風先生嘔心瀝血傑作
是改版後的新姿態　是革新後的新主張
言情幽默　社會輕鬆
長篇連續小說　柴米夫妻
每期定價一角五分外埠加郵費一分　另有徵求長期訂戶
及聯合訂閱贈獎優厚辦法函索附郵八分即贈一冊
北京東城新開路　全家福雜誌社
外埠批發利益優厚詳章函索即寄

△惠濕氣諸君極上妙品！
市府備案　濕氣外用藥水
主治　濕氣疥癬　週身奇癢　黃水毒瘡　脚氣粉刺　小兒胎毒　面色黑黯
功效　殺滅濕菌　立時止癢　提毒消炎　生肌長皮　永不再犯　不油衣服　準保除根　氣味芬芳
價目　一兩瓶三角　三兩瓶六角
批發　南市大舞台東永裕藥房　法租界天祥市場　大陸書局　東馬路崇仁宮　天順豐

（水）（炎）後濕氣 疥癬
中央診療所　法租界渤海大樓　每日早九時至晚六時

楊枝創作長篇小說　慘洞已現
出版！！
劉雲若著　情海歸帆　上下兩冊一元六角
李薰風著　春城歌女　上下兩冊實價一元八角（寄費每冊一角）
每冊實價五角（寄費一角）
法租界交通旅館旁　天津書局總經售

中國姊妹公司
價廉物美　經售　毛巾　毛衣　圍巾　刺繡　手套　化裝品　玩具　家庭用品
歡迎惠顧
法界二十一號路國民飯店樓下

醫師　石璽陸
戒烟　穩妥無苦　毫痛　濕疥　癬疹　專治
法租界二十四號路中間
石民診療所

德奧眼科專門醫師　董艮民
電話三一五四三

電話　三〇四九六　三一九七九
行址　英租界領事道
中國實業銀行

陳徽塵監製新藥　銀耳精
中醫聯合診所精華藥社

仁記　大華飯店
不惜犧牲冷熱全餐
每份只收二元
新春最大貢獻歡迎惠顧至本月底止

國醫　李術仁大夫
應診時間
門診：上午九時至十二時、下午四時至六時
出診：下午一時至四時
寓法租界北辰飯店　電話三三八二九

風行全球
實業部註冊　防假冒　特許發給第五號註冊執照
本廠最新出品特種派拉蒙
國產金筆

特種派拉蒙　乙種派拉蒙
永遠保用
特別優待贈券
天津　美利時總行出品

舊巷緋陽

（四七二）

劉雲若

第三回　碧桃駢雙車香澤迷離　紅樓貌半面止水生波

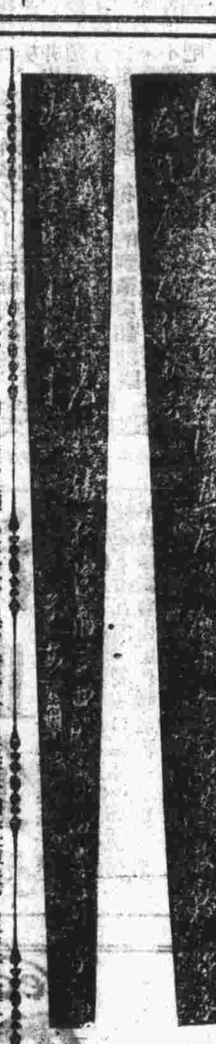
暫充擠兒的一員、等了會兒、無意中向旁邊一看、原來在院角還有一間小房戶、格式和其餘一樣、但是有半間被側面房山遮住、只露一個門、旁邊的窗戶却藏在很窄的小夾道裏、那窗中也有燈光、只是暗而不明、柳塘心想這裏若也住着妓女、恐怕不易開張、陰山背後、誰也瞧不見啊、不由起了好奇心、就溜了過去、到小夾道裏、由小窗戶向內瞧看、只見這房間特別窄小、土坑佔了全室四分之三、還沒有雙人床大、地下也只能站立一人、窗沿上也放了一隻小煤油燈、火兒捻得微小如豆、不住跳動、在床上坐着一個女子、一身青布衣服、兩手抱頭、紋絲不動、好似睡着了、但仔細看時、原來兩隻手都掐着太陽穴、閉目合睛、兩眼紅腫、好像桃兒、才知道這妓女正在害眼、不能接客、所以打到冷宮、但聽人說這樣地方、非常慘酷、妓女便是害了絕重的花柳病、仍得掙錢、何以這妓女害眼、便能休息呢、柳塘那裏知道、這完全由於嫖客、需要與否的問題、這班嫖客好似在花柳毒圍包圍中生活長大、並不懼怕傳染、也並非不怕傳染、而是他們本身全已飽含毒性、沒有傳染的可能、好似一匹白布放入靛缸、自然染藍了、但這布若本是藍色、顏料濃厚、放入缸中、反許加濃了缸內靛汁的成分、所以若是妓女較為潔白、還許受他們傳染、昔日有個外國人、說中國人有二分之一害花柳病、若到這個地方、更要大大吃驚、因為不止百分之百、還有一個人兼害多種病症的呢、

火山的秘密

（下）

一二度、據他說火山的內壁、顏色作紅、黃、黑、有很濃厚的硫磺味、溫度有華氏二……時、伸出紅焰的火花、其後的情形、因為火花愈湧愈高、他不得不走了、……島噴出有時大海洋之中、超出水面約三百尺、也會生出一個火山、一千八百十一年亞速爾（Azores）……幾年前介於葡萄牙與爪哇之間的一個最猛烈的火山克剌卡島（Krakatoa）又從海洋裏隱隱出現、害得人心極其不安、這一種火山、叫做火山島、其原因一般人推測、為地殼的旋動、昇降的緣故、……

……這太少了、必須賴科學家與地質學家更大的努力、才能顯現它全副面目呀、（完）（紅綃）



干子安刻竹真蹟

有感於評劇露行

[illegible]

風俗人情　馬來人奇俗（上）

南洋馬來人的婚禮、是很有趣的、……

六君子

漱玉生

[illegible]

嘲睡妓

（鳳抄）

思鄉

笑撫仰天大　氣類吳鈎。　飯牛超凡戚　情懷。彈鋏　歌易水　。扣舷　心事揖。　中流換　折腰元　米慚背　亮。鄉　井離遊　愧少山　擬買緇　洛。依　浣困

謝塵劉。久京欲

（胡欣博）庚辰春正十一日

美女子作男裝

東瀛風光　喝冷水

（鵑血）

梨園八傑詠

△黃潤甫

同權王馬，神好材佾想，笑貌鼎的鑄是魏，俗會後暗步，相公稿本來，曹操之有黃氏潤甫見馬佾本侯

（雲平）

報人印象記　林白水之銳筆

西洋名畫家開勃奈爾繪維娜絲誕生圖

（百之瞻刊）

紫藤蘿

言情小說

第五回（一〇二）

先施牙膏
牌號流芳　銷路廣大
遠及邊疆　人人歡迎
諸君購用　相隨相倡
俾壽而康

殺蟲滅菌　去垢生香

信誼藥廠華北辦事處
天津法租界六號路七十號電話三〇六七四　北京前門內西皮市九號　青島東鎮歸化路十二號　濟南小緯二路十六號

患腸胃病者必見食生厭
食母生治腸胃疾患功效卓著
患消化不良者必見食生厭
食母生能調整腸胃輔助消化
食母生
酵母蛋白類各種維他命合劑
上海信誼化學製藥廠監製
藥房均售

熱帶魚
專營世界珍異名種熱帶魚
歐美新到熱帶玩魚
種類繁多無不名貴
價目低廉欲購從速
時代家庭娛樂妙品
環球水族館　英租界五十八號　十四號三

預防難產保險停孕丹

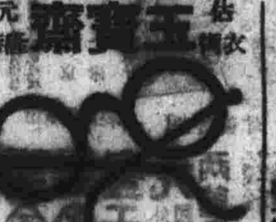
啟明商業學校
法租界一號路三十七號

中外醫科　張耀孫大夫
寓西頭大王廟一號

郭眉臣

毛氏藥膏

律師朱德武
河北三馬路五十二號
法租界卅七號路北頭八號
電話三局三四七四號

玉寶齋


介紹神相許見機

宏濟醫院
小兒科及內科　院長袁東生　皮膚科醫師王英宸
電話（三）二七二六

美人計一齣

李宗義須再加研究 鈴長寶何不肯賣力

我亦談紡棉花

粉蓮花胆子真大 居然敢唱十八摸

（吳素秋之人面桃花一劇照）

吳素秋

荒江怒潮

光華影院自昨日起開演明星影片公司出品……

傅德威藝事孟晉

常向老伶工向和玉請益

鄭冰如

小楊月樓

大明大戲院 今天日夜三場 三點 五點半 九點一刻

觀眾熱烈要求特別破例重映

勇武鉅星 史考特 主演 雷電華公司神怪鉅片

神仙世界

五千年屍一飛 艷化清風 陣作天雄 化塵摩 英雄 遇

即將 西席地爾 派拉蒙出品 **鐵馬**

注意 踢踏舞后 愛蓮娜鮑華 主演 米高梅歌舞巨片 秀春

大光明 今天日夜三場 三點 五點半 九點廿

名探約翰華萊主演 派拉蒙公司驚險刺激偵探片

無綫電血案

將演 全部五彩 神怪鉅片 **綠野仙蹤**

光明大戲院 臨別紀念最後兩天

劉漢臣

韓富信 張連昌 陳雲馨 金文琴 花翠蘭 韓小舫 朱義翠 宋義增

斬經堂 千里走單騎 追韓信

平安電影院 今天日夜三場

將門之子

阿道夫曼殊 桃樂絲郭維絲 羅傑尼但

權樂 今天一點半 三點半 四點五 八點半

獸國春秋

破大黨

天津影院 今天日夜共演三場

黎明暉 韓蘭根 合演 **鳳求凰**

上平安 今天日夜共演三場

賭場女英雄

光學書家 驗光準確 鏡片精良 鏡架美麗 花色繁多 定價公道 敬請參觀

大觀園 佳劇預告

重金禮聘南北文武老生紅淨鼻祖 **劉漢臣**

戰宛城 殺子報 獄父 三國志 古城會 桃園三結義

現已售票預先訂座

華安大戲院

派拉蒙出品 名探遇險記 露意絲甘佩兒

光華

荒江怒潮 夜中夜

慶雲大戲院

楊菊蘋 小楊月樓 藍月春 陸山鳳

燕樂

大舞台 京劇社

王麟 陳桂蘭 陳鴻聲 蓋春來 小春來 王芝芳 松雪芳

天下第一橋

中國大戲院

傅德威 李盛泉 孫盛武

惡虎村 戰濮陽 戰徐州

國民戲院

周嘯天 馬德成

中原公司 五樓 中原電影院

獸國奇觀 歡情侶

物華樓 金珠寶店

天津估衣街 **寶明齋**

徵求教職員

海倫瑪丁著 王敏譯 **此人生** 出版

情海歸帆

（劉雲若）

第四回 再度滄桑嘆話相思 聽天明月 七夕遙牛女慢修一道銀河

（四二二四）

[illegible]大家公賀一杯、說着大家舉杯痛飲、內中只有楊烟槍自負才高、見一禿翁被人稱讚、心中不服、就罷手道、救位慢飲、我看應該罰禿翁一杯、不能公賀、一則他這句是抄襲古人、二則第四句該是兄弟接聯、他不應搶越、一禿翁聽了大怒道、你說我抄襲、請問抄襲那個古人、你給指出來、我就一頭撞死這裏、你快說、衆人一聽、要出人命、急忙打岔勸解、楊烟槍也知道一禿翁善於死中求活、有一次他作了三首詩、頌揚當地某一個長官[illegible]

[illegible]說我名揚四海、望重斗山、天下誰不知我一禿翁、你今也竟瞧不起我、只給個二十塊錢的屈員、我的名譽算被你毀了、怎麼出去見人、你若不給恢復名譽、我一定死在這裏、教你受殺士之名、我好比禰衡、萬古千秋的人、永遠罵你這黃祖、

白蓮劍影記

武俠長篇 趙煥亭著

第十八回 闖白猿蒼鷹引路 拒雙豹古洞觀奇

（二八六）

[illegible]

三鞭保腎丸

主治腎虧、[illegible]

郵票 各郵票 [illegible]

德慶糖菓公司

附設西餐部 英界黃家花園

清血針一元

春天是梅毒淋毒風火濕毒一切無名腫毒發動時期注射清血針可以預防可以除根每針一元手術藥費完全在內

紫垣診療院 法界梨棧大慶里廿四號 電話三局〇八〇五號

治遺精藥書

健康指南 此書指明青年患遺精病[illegible]

醫師 趙鈞石

新法無藥治療 陽萎 性機能減退 神經衰弱 風濕等症 一二次見奇效

法租界[illegible]

大中銀行

辦理按月取息定期存款

此項存款

（定期三年）

存入本金	支取利息
一百二十元	一元
一百二十元	五元
六百元	五十元
一千二百元	一百元
六千元	五百元

存數多少均照此推算

（行址）天津分行 法租界中街七二號 北京分行 東交民巷西口

明目羊肝丸

對於眼病最有把握[illegible]

厚德堂 總店 天津南門內 分店 法界勸業場

驥製半夏

最有效驗的消痰止咳劑

▲能止咳嗽於俄頃 ▲發行已三十餘年

▲能化頑痰於無形 ▲治癒者千百萬人

上海山西路寧波路口 擷香廬藥房發行

花柳天津診療所

[illegible]

全聚德飯莊

新法烹調 注重衛生 配合滋養 豐富價廉 宴會賓朋 雅座整潔 小酌便飯 餞別餞行 喜慶外會 簡捷精美 [illegible]

法界新堂成份 [illegible]

包茎過長

[illegible] 大公診所 [illegible]

花柳日夜診療

地址 義租界義國飯店對過

吞柳淋病七日保好

王義堂藥舖[illegible]

肺

徐沛公大夫 [illegible]

薛潤珊大夫

醫寓 法界渤海大樓 電話三四四〇三、三四四三六

施令臺 介紹門人 門診上午九時至十二時下午四時至七時 出診下午一時至四時

平安影院

今天日夜開演三場

華納公司特種武俠出品

巴黎舞會

星期五起開演

[illegible]

小紅樓

[illegible]

婦女救星

[illegible]